# 聯合動態

### United News

### 書院「師生共膳計劃」—— 社**會科學院及法律學院** 17/3/2008

"United College Dinner" — Faculty of Social Science

& School of Law

院長馮國培教授致送紀念品予書院導師 盧德溪先生,感謝他於晚宴上作短講。 Professor Fung Kwok Pui, College Head, presented a souvenir to Mr Lo Tak Kai, College Tutor, to thank him for giving a talk during the dinner.



## 「藝術人生 —— 利漢植版畫與雕塑展」開幕典禮 3/4/2008

Opening Ceremony of "Art Through My Ages — Prints and Sculpture by Lee Hon Ching"



主禮嘉賓(左起)文物館館長林業強教授、版畫家梅創基先生、院 長馮國培教授、聯合書院二零零七至零八年度駐校藝術家利漢楨教 授、前任院長陳天機教授及書院校董馮慶鏘先生主持剪綵儀式。

The officiating guests (from left), Professor Peter Lam, Director of Art Museum, Mr Mui Chong Ki, artist, Professor Fung Kwok Pui, College Head, Professor Lee Hon Ching, United College Artistin-Residence 2007-2008, Professor Chen Tien Chi, College Honorary Fellow and Mr Kenneth Fung, College Trustee, conducted the ribbon cutting ceremony.



院長馮國培教授及文物館館 長林業強教授致送紀念品予 利漢植教授。

Professor Fung Kwok Pui, College Head and Professor Peter Lam, Director of the Art Museum, presented a souvenir to Professor Lee Hon Ching.

利漢楨教授為來賓在展覽畫 冊上簽名。

Professor Lee Hon Ching autographed on exhibition programmes for guests.



#### 中大西班牙文化節 26-27/3/2008

**Hispanic Cultural Festival** 



(左起)西班牙語學會内務副會長謝嶺雲同學、院務主任李雷寶玲女士、書院輔導長王香生教授、語言學及現代語言系系主任鄧慧蘭教授、墨西哥駐港總領事Mr Mario Leal,墨西哥總領事館文化部領事Ms Tania Libertad Hernandez、墨西哥駐港總領事館展覽"Juan Soriano: On Paper, Tapestry, Bronze and Silver"統籌Mr Marek Keller、西班牙語課程統籌倪俊傑先生及西班牙語導師施莉亞女士於講座活動前合照。

From left: Ms Leanne Tse, Internal Vice-President of the Spanish Society, Mrs Christina Li, College Secretary, Professor Stephen Wong, Dean of Students, Professor Gladys Tang, Chairperson of Department of Linguistics and Modern Languages, Mr Mario Leal, Consul General of Mexico in Hong Kong and Macau, Ms Tania Libertad Hernandez, Consulate General of Mexico, Consul for Culture, Mr Marek Keller, Curator of the Exhibition "Juan Soriano: On Paper, Tapestry, Bronze and Silver", Mr Nicolas Arriaga, Spanish Programme Coordinator, and Ms Celia Carracedo, Spanish instructor, posed a photo at one of the lectures in the Festival.

### 教職員聯誼會 —— 羽毛球友誼賽 29/3/2008

**Badminton Friendly Match organized by United College** 

**Staff Association** 



參加者比賽前拍照留念。

Participants posed a group photo before the match.



參加者全情投入比賽,盡顯功架。 Participants were highly dedicated to the match.